



ПРОТОКОЛ ОБ ОБМЕНЕ ОБУЧАЮЩИМИСЯ № 01/Г-40-88-  
СПбГУ

между

**САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИМ ГОСУДАРСТВЕННЫМ УНИВЕРСИТЕТОМ  
(РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ)**

и

**УНИВЕРСИТЕТОМ ВАЛАЙЛАК, КОРОЛЕВСТВО ТАИЛАНД**

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего профессионального образования «Санкт-Петербургский государственный университет» (далее – Санкт-Петербургский государственный университет), в лице Заместителя ректора по международной деятельности С.В. Андрюшина, действующего на основании доверенности от 15.12.2021 № 32-06-409, с одной стороны,

и

Университет Валайлака, в лице президента проф.д. Самбата Тамронгханявонг, действующего на основании Устава Университета, с другой стороны,

в дальнейшем вместе именуемые Стороны,

в соответствии с Рамочным соглашением о сотрудничестве, заключенном Сторонами \_\_\_\_\_ (дата) (далее – *Соглашение*), договорились продолжить академическое сотрудничество и подготовили настоящий Протокол об обмене обучающимися (далее – Протокол).

§ 1

1.1. Стороны будут осуществлять обмен обучающимися в рамках включенного обучения в соответствии с условиями и порядком, определенными настоящим Протоколом.

§ 2

Стороны договорились о следующих условиях студенческого обмена:

2.1. Общее число участников обмена в течение одного академического года от каждой из сторон не должно превышать 2 (два) сроком обмена на семестр или 1 (одного) сроком обмена на полный учебный год. В исключительных случаях возможно продление периода обучения участника обмена свыше срока, предусмотренного данным протоколом. Стороны будут стремиться к равномерному распределению кандидатов на обмен в

течение учебного года и сохранению ежегодного межуниверситетского баланса по количеству участников обмена.

2.2. Первоначальный отбор участников обмена производится в направляющем университете, однако принимающий университет оставляет за собой право отказать в приеме кандидату на обучение по обмену, не отвечающему общим критериям приема принимающего университета.

2.3. Участники обмена освобождаются от оплаты обучения в принимающем университете, но оплачивают свое обучение в направляющем университете, если это предусмотрено нормативно-правовыми актами направляющего университета. Участники обмена должны оплачивать любые другие обязательные сборы в пользу принимающего университета, о чём принимающая сторона обязуется информировать участников обмена заблаговременно.

2.4. Все расходы, связанные с участием в обмене на основе данного Протокола, включая расходы, связанные с получением визы, оформлением медицинской страховки, транспортные расходы, расходы на проживание, питание, а также любые дополнительные расходы, возникающие в связи с участием в обмене, оплачиваются самим участниками обмена

2.5. Принимающий университет оказывает содействие в организации размещения участников обмена (в Университете – , в Санкт-Петербургском государственном университете – в общежитиях Санкт-Петербургского государственного университета). Расходы по оплате проживания оплачиваются самим участником обмена.

2.6. Все участники студенческого обмена должны иметь страховой медицинский полис, действительный на территории страны пребывания в течение всего периода обмена.

2.7. Участники обмена получают оценки и зачетные баллы в соответствии с академической политикой и нормативными документами принимающего университета. В конце периода обучения все участники обмена получают справку-транскрипт. Если в соответствии с правилами принимающего университета транскрипт не может быть выдан участнику обмена лично, он должен быть предоставлен в направляющий университет в течение месяца с момента окончания периода обучения по обмену.

2.8. Обучение и пребывание в стране принимающего университета осуществляется в соответствии с правилами данного университета и законодательством страны пребывания. Несоблюдение установленных правил и законов может явиться поводом для досрочного отчисления участника обмена.

2.9. Участники обмена в период обучения по обмену пользуются теми же академическими правами и возможностями, что и прочие обучающиеся в принимающем университете. Участники обмена не могут претендовать на те же стипендиальные выплаты, которые доступны студентам принимающего университета.

2.10. Стороны оказывают помощь участникам обмена по всем организационным и академическим вопросам, в особенности в вопросах получения визы, жилья и академической интеграции.

2.11. Стороны согласны оказывать необходимую помощь, которая не предполагает финансовых обязательств соответствующей стороны, в погашении задолженности за проживание, в случае возникновении таковой во время прохождения обучения студентом в принимающем университете.

### § 3

3.1. Стороны могут по взаимному письменному согласию вносить изменения и дополнения к настоящему Протоколу с целью повышения эффективности сотрудничества.

3.2. Каждая из Сторон обязуется не использовать наименования и логотипы другой Стороны без ее предварительного письменного согласия, если это прямо не связанное прямо с исполнением обязательств по настоящему Протоколу, за исключением случаев, предусмотренных законом.

3.3. Настоящий Протокол вступает в силу с момента его подписания и остается в силе до 31/12/2025 с возможностью продления по обоюдному согласию Сторон. В случае расторжения Протокола Стороны выполняют уже взятые до этого момента обязательства по осуществлению студенческого обмена до окончания обычного установленного периода данного обмена.

3.4. В случае возникновения споров и разногласий в ходе реализации настоящего Протокола стороны по возможности должны решать их путем переговоров.

Настоящий Протокол составлен в четырех экземплярах, два на русском языке и два на английском языке, по одному экземпляру на русском и одному на английском языке для каждой из Сторон. В случае разногласий приоритетом обладает копия на английском языке.

За Федеральное государственное бюджетное  
образовательное учреждение высшего  
образования «Са-  
нкт-Петербургский государственный  
университет»

С.В. Андрюшин

Заместитель ректора по международной  
деятельности

Дата: 26.06.2022

За Университет Валайлак

*S.Thamrong*

Сомбат Тамронгханявонг

Профессор, Ректор

Дата: 26 July 2022